142.5x210mm

PROLINE
CO20Timer
CONVECTOR HEATER
CONVECTEUR
CONVECTORVERWARMIN
CALEFACTOR DE CONVECCIÓN
AQUECEDOR POR CONVECÇÃO

This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.
Ce produit/convientuniquement pour les espacesbienisolésou pour une utilisation occasionnelle.
Dit product is alleengeschiktvoorenogeddijksoliederdeursmte of occasioneelgebruik.
Este producto solo esadecuado para espaciosbienaislados o para usocasional.
Este produtotosó é adequado para espaçosbemisoladosousocasional.

2E OPERATING INSTRUCTIONS | F MANUEL D'UTILISATION
NL HANDLEIDING | I/E MANUAL DE INSTRUCCIONES
P MANUAL DE INSTRUÇÕES

Catalogue

language of introduction	page
English	GB1-GB8
French	FR9-FR18
Dutch	NL19-NL27
Spanish	ES28-ES36
Portuguese	PT37-PT45

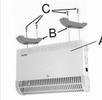
WARNINGS
This appliance is intended for domestic household use only and should not be used for any other purpose or in any other application, such as for non-domestic use or in a commercial environment.
If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
For the details concerning the method of cleaning, please see section "Cleaning and Maintenance" on page GB-6.
Children of less than 3 years should be kept away unless continuous supervised.
Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.

CAUTION — Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.

WARNING: In order to avoid overheating, do not cover the heater.
The heater must not be located immediately below a socket-outlet.
Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
The main plug must remain easily accessible.
This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
Children shall not play with the appliance.
Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

Do not use this heater with a programmer, timer, separate remote-control system or any other device that switches the heater on automatically, since a fire risk exists if the heater is covered or positioned incorrectly.
The heater must not be installed closed to curtains and other combustible materials.
Regarding the instructions of the method on how to fix the feet to the heater, refer to the section "Feet Assembly".

FEET ASSEMBLY



1. Carefully turn the heater upside down and attach the feet (B) to the base of the heater (A).
   • Make sure that the holes on the feet and the base of the heater are aligned.
2. Insert and tighten the supplied screws (C, length: 12mm) to secure both feet to the base of the heater.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS
- Switch off and disconnect the appliance from the mains socket when the appliance is not in use and before cleaning.
- Always use and store the heater in the upright position.
- Do not use the heater in rooms where flammable liquids or gases are used or stored.
- Ensure that the heater is not positioned close to curtains or furniture during use as this could create a fire hazard.

PARTS

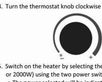
1. Air outlet
2. Handle (on each side)
3. Power selector switche
4. Thermostat knob
5. Mechanical timer

OPERATION

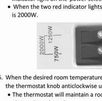
WARNING: The heater carries a warning DO NOT COVER' to alert the user to the risk of overheating that exists if the heater is accidentally covered.

1. Place the heater on a stable flat surface.
2. Plug in the heater.
3. To operate the heater without the timer, slide the switch to the I position.

4. Turn the thermostat knob clockwise to the + position.



5. Switch on the heater by selecting the required power (750W, 1250W or 2000W) using the two power switches.
   • The power selected will be indicated by a illuminated red indicator light on the power selector switch
   • When the two red indicator lights illuminate, the power selected is 2000W.



6. When the desired room temperature has been reached, slowly turn the thermostat knob anticlockwise until the indicator light goes out.
   • The thermostat will maintain a room temperature determined by the setting selected.
7. To turn off the heater completely, turn the thermostat knob to the — position and unplug the heater from the mains socket.

Using the timer

1. Slide the switch to the position.
2. Set the clock time by turning the timer dial clockwise (indicated by the arrow) until the correct clock time coincides with the pointer ► marked on the timer dial.
   • The timer uses 24-hour clock. If it is 16:00 for example, time shown for 4 pm is '16'.

3. Set the periods of time during which you want to the heater to operate by pushing the red teeth outwards.
   • Each tooth corresponds to a period of 15 minutes.
   • The heater will function automatically each day at the time set.
   Important: the heater must always be plugged into the mains socket.
4. To modify the timer, return the teeth to the initial position and set the new operating periods.

Frost protection

The heater has a frost protection function to prevent it from falling below approximately 5°C.
To activate this function, turn the thermostat knob to the — position. The heater will switch ON automatically if the ambient temperature falls below approximately 5°C.

CLEANING AND MAINTENANCE

Make sure that the heater is switched off and unplugged from the mains socket and has cooled to room temperature before cleaning.
Clean the outer surface of the heater with a slightly damp cloth. Dry thoroughly.
Never immerse it in water.
Do not use any abrasive or chemical cleaning agents.

SPECIFICATIONS

Ratings: 220V-240V~ 50/60Hz
1800W-2000W

DISPOSAL

As a responsible retailer we care about the environment.
As such we urge you to follow the correct disposal procedure for the appliance and packaging materials. This will help conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects health and the environment.

You must dispose of this appliance and its packaging according to local laws and regulations.
Because this appliance contains electronic components, the appliance and its accessories must be disposed of separately from household waste when the appliance reaches its end of life.

Contact your local authority to learn about disposal and recycling.

The appliance should be taken to your local collection point for recycling. Some collection points accept appliance free of charge.

We apologise for any inconvenience caused by minor inconsistencies in these instructions, which may occur as a result of product improvement and development.

Ets Darty & fils SAS © 14, route d'Aulnay 93140 Bondy France 18/05/2018

Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s):				
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				**Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one)**	
Nominal heat output	P_{nom}	1.8-2.0	kW	manual heat charge control, with integrated thermostat	No
Minimum heat output (indicative)	P_{min}	0.75	kW	manual heat charge control with room temperature feedback	No
Maximum continuous heat output	$P_{max,c}$	2.0	kW	electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	No
Auxiliary electricity consumption				fan assisted heat output	No
At nominal heat output	el_{max}	0.015	kW	**Type of heat output/room temperature control (select one)**	
At minimal heat output	el_{min}	0.015	kW	single stage heat output and no room temperature control	No
In standby mode	el_{SB}	N/A	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	No
				with mechanic thermostat room temperature control	Yes
				with electronic room temperature control	No
				with electronic room temperature control plus day timer	No
				electronic room temperature control plus week timer	No
				Other control options (multiple selections possible)	
				room temperature control, with presence detection	No
				room temperature control, with open window detection	No
				with distance control option	No
				with adaptive start control	No
				with working time limitation	No
				with black bulb sensor	No
Contact details	Ningbo Dongqi Electronic Technology Co.,Ltd. Fanshi Industry Development Zone, Cixi City, Zhejiang 315311, P.R.China				

AVERTISSEMENTS
Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Toute utilisation autre que celle prévue pour cet appareil, ou pour une autre application que celle prévue, par exemple une application commerciale, est interdite.
Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
En ce qui concerne la méthode du nettoyage, référez-vous à la section "NETTOYAGE ET ENTRETIEN" en page FR-16 .
Il convient de maintenir à distance les enfants de moins de 3 ans, à moins qu'ils ne soient sous une surveillance continue.
Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans doivent uniquement mettre l'appareil en marche ou à l'arrêt, à condition que ce dernier ait été placé ou installé dans une position normale prévue et que ces enfants

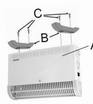
disposent d'une surveillance ou aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et en comprennent bien les dangers potentiels.
Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans ne doivent ni brancher, ni régler ni nettoyer l'appareil, et ni réaliser l'entretien de l'utilisateur.
ATTENTION - Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Il faut prêter une attention particulière en présence d'enfants et de personnes vulnérables.

MISE EN GARDE: Pour éviter une surchauffe, ne pas couvrir l'appareil de chauffage.
L'appareil de chauffage ne doit pas être placé juste en dessous d'une prise de courant.
Attention: Ne pas utiliser ou installer cet appareil de chauffage à proximité d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.
La fiche de prise de courant doit demeurer

facilement accessible.
Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(é)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.
Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
Ne pas utiliser cet appareil de chauffage avec un programmateur, une minuterie, un système de commande à distance séparé ou tout autre dispositif qui met l'appareil de chauffage sous tension automatiquement, car il y a risque de feu si l'appareil est recouvert ou placé de façon incorrecte.
L' appareil de chauffage ne doit pas être installé à

proximité de rideaux et autres matériaux combustibles.
En ce qui concerne la méthode sur l'installation des pieds, référez-vous dans la section "Assembler les pieds".

ASSEMBLER LES PIEDS



1. Retournez précautionneusement le radiateur et assemblez les pieds (B) sur la base du radiateur (A).
   • Alignez les trous des pieds et de la base du radiateur.
2. Insérez et serrez les vis fournies (C, 12 mm de long) pour fixer les pieds sur la base du radiateur.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES
- Éteignez l'appareil et débranchez-le de la prise secteur quand vous ne l'utilisez pas et avant de le nettoyer.
- Utilisez et rangez toujours le radiateur à la verticale.
- N'utilisez pas le radiateur dans les pièces où des gaz ou liquides inflammables sont utilisés ou stockés.
- Veillez à ne pas placer le radiateur près de rideaux ni de meubles pendant l'utilisation, car cela peut générer un risque d'incendie.

PIÈCES

1. Sortie d'air
2. Support (de chaque côté)
3. Sélecteurs de puissance
4. Bouton du thermostat
5. Minuteur mécanique

UTILISATION

AVERTISSEMENT : Le radiateur porte la mise en garde « NE PAS COUVRIR » qui alerte l'utilisateur sur le fait que si le radiateur est recouvert accidentellement, cela crée un risque de surchauffe.

1. Posez le radiateur sur une surface plane et stable.
2. Branchez le radiateur.
3. Pour utiliser le radiateur sans le minuteur, faites glisser le commutateur sur la position I.

4. Tournez le bouton du thermostat dans le sens horaire jusqu'à la position + .

5. Allumez le radiateur en sélectionnant la puissance requise (750 W, 1250 W ou 2000 W) avec les deux sélecteurs de puissance.
   • La puissance sélectionnée est indiquée par les voyants rouges des sélecteurs de puissance.
   • Quand deux voyants rouges sont allumés, la puissance est de 2000 W.

6. Quand la température désirée dans la pièce est atteinte, tournez lentement le bouton du thermostat dans le sens antihoraire jusqu'à ce que les voyants s'éteignent.
   • Le thermostat maintient la pièce à la température ainsi réglée.
7. Pour éteindre le radiateur, tournez le bouton du thermostat sur la position ➡, puis débranchez le radiateur de la prise électrique.

Utiliser le minuteur

1. Faites glisser le commutateur sur la position .
2. Réglez l'heure en tournant la couronne horaire dans le sens horaire (sens de la flèche) jusqu'à ce que l'heure désirée soit alignée avec le pointeur ► présent sur la couronne horaire.
   • Le minuteur peut être programmé sur 24 h. Par exemple, s'il est 16 h, l'heure affichée pour 4 h de l'après-midi est « 16 ».
3. Réglez la durée désirée de fonctionnement du radiateur en poussant les languettes rouges vers l'extérieur.
   • Chaque languette correspond à une durée de 15 minutes.
   • Le radiateur s'allumera automatiquement chaque jour à l'heure réglée. **Important** : Le radiateur doit rester branché dans la prise électrique.
4. Pour modifier le réglage, repoussez les languettes dans leur position initiale, puis réglez à nouveau le minuteur.

Protection antigel

Le radiateur intègre une protection antigel pour éviter que la température ne tombe sous 5 °C environ.
Pour activer cette fonction, tournez le bouton du thermostat sur la position —. Le radiateur s'allume automatiquement quand la température ambiante baisse sous 5 °C environ.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Vérifiez que le radiateur est éteint, débranché de la prise électrique et qu'il a refroidi à la température ambiante avant de le nettoyer.
Nettoyez les surfaces extérieures du radiateur avec un chiffon légèrement humide. Séchez soigneusement.
Ne l'immergez jamais dans de l'eau.
N'utilisez aucun nettoyant chimique ou abrasif.

SPÉCIFICATIONS

Alimentation : 220V-240 V~ 50/60 Hz 1800-2000 W

MISE AU REBUT

En tant que distributeur responsable, nous accordons une grande importance à la protection de l'environnement.
Nous vous encourageons à respecter les procédures correctes de mise au rebut de votre appareil, des piles et des éléments d'emballage. Cela aidera à préserver les ressources naturelles et à garantir qu'il soit recyclé d'une manière respectueuse de la santé et de l'environnement.

Vous devez jeter ce produit et son emballage selon les lois et les règles locales.
Puisque ce produit contient des composants électroniques et parfois des piles, le produit et ses accessoires doivent être jetés séparément des déchets domestiques lorsque le produit est en fin de vie.

Pour plus de renseignements sur les procédures de mise au rebut et de recyclage, contactez les autorités de votre commune.
Apportez l'appareil à un point de collecte local pour qu'il soit recyclé. Certains centres acceptent les produits gratuitement.

Hotline Darty France
Quels que soient votre panne et le lieu d'achat de votre produit en France, avant de vous déplacer en magasin Darty, appelez le 0 978 970 970 (prix d'un appel local) 7j/7 et 24h/24.

Hotline Vanden Borre
Le service après-vente est joignable au +32 2 334 00 00, du lundi au vendredi de 8h à 18h et le samedi de 9h à 18h.

En raison des mises au point et améliorations constamment apportées à nos produits, de petites incohérences peuvent apparaître dans ces instructions. Veuillez nous excuser pour la gêne occasionnée.

Ets Darty & fils SAS © 14, route d'Aulnay 93140 Bondy France 18/05/2018

Exigences d'informationsapplicables aux dispositifs de chauffagédécentralisésélectriques

Référence(s) du modèle:					
Caractéristique	Symbole	Valeur	Unité	Caractéristique	Unité
Puissance thermique				**Type d'apport de chaleur, pour les dispositifs de chauffagedécentralisésélectrique à accumulation uniquement (sélectionner un seul choix)**	
Puissance thermiquenominale	P_{nom}	1.8-2.0	kW	contrôlemanuelmanuel de la charge avec thermostat intégré	non
Puissance thermiquenominale (indicative)	P_{min}	0.75	kW	contrôlethermiquemanuel de la charge avec réceptionsd'informations sur la température de la pièce et/ouextérieure	non
Puissance thermiquenominale continue	$P_{max,c}$	2.0	kW	contrôlethermiqueélectronique de la charge avec réceptionsd'informations sur la température de la pièce et/ouextérieure	oui
Consommationsd'électricitéauxiliaire				puissance thermiqueréglable par ventilateur	non
À la puissance thermiquenominale	el_{max}	0.015	kW	**Type de contrôle de la puissance thermique/de la température de la pièce (sélectionner un seul choix)**	
À la puissance thermiqueminimale	el_{min}	0.015	kW	contrôle de la puissance thermiquemanuels, pas de donnée de la température de la pièce	non
En mode veille	el_{SB}	N/A	kW	contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique	oui
				contrôleélectronique de la température de la pièce	non
				contrôleélectronique de la température de la pièce et programmateurjournalier	non
				contrôleélectronique de la température de la pièce et programmehebdomadaire	non
				Autres options de contrôle (sélectionnezplusieurs options)	
				contrôle de la température de la pièce, avec détection de présence	non
				contrôleélectronique de la température de la pièce, avec détection de fenêtre ouverte	non
				contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique	non
				contrôleélectronique de la température de la pièce	non
				contrôleélectronique de la température de la pièce et programmejournalier	non
				contrôleélectronique de la température de la pièce et programmehebdomadaire	non
				Autres options de contrôle (sélectionnezplusieurs options)	
				contrôle de la température de la pièce, avec détection de présence	non
				contrôle de la température de la pièce, avec détection de fenêtre ouverte	non
				option contrôle à distance	non
				contrôleadaptatif de l'activation	non
				limitation de la durée d'activation	non
				capteur à globe noir	non
Coordonnées de contact	Ningbo Dongqi Electronic Technology Co.,Ltd. Fanshi Industry Development Zone, Cixi City, Zhejiang 315311, P.R.China				

WAARSCHUWINGEN
Dit apparaat is alleen bedoeld voor huishoudelijk gebruik en mag niet voor andere doeleinden of toepassingen worden gebruikt, zoals niet-huishoudelijk gebruik of in een commerciële omgeving.
Laat het snoer vervangen door de fabrikant, zijn reparateur of een gelijksoortig bevoegd persoon als het is beschadigd om elk risico te voorkomen.
Voor details over de reinigingsmethode, zie de rubriek "Reiniging en onderhoud" op pagina NL-25 .
Houd kinderen jonger dan 3 jaar altijd uit de buurt of houd er continu toezicht op.
Kinderen tussen 3 en 8 jaar mogen het apparaat enkel in- en uitschakelen wanneer het apparaat op een voor gebruik geschikte locatie is geplaatst of geïnstalleerd en indien ze gepaste instructies hebben gekregen of onder toezicht staan, zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en

op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Kinderen tussen 3 en 8 jaar mogen het apparaat niet op de voeding aansluiten, bedienen, reinigen of onderhouden.
OPGELET - Bepaalde delen van dit product kunnen zeer heet worden en brandwonden veroorzaken. Wees zeer aandachtig als het apparaat in de aanwezigheid van kinderen en kwetsbare personen wordt gebruikt.

WAARSCHUWING: Dek het verwarmingstoestel niet af om oververhitting te vermijden.
Plaats het verwarmingstoestel niet rechtstreeks onder een stopcontact.
Gebruik dit verwarmingstoestel niet in de onmiddellijke nabijheid van een bad, douche of zwembad.
De stekker moet steeds makkelijk bereikbaar zijn.
Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar oud en personen met beperkte fysische,

visuele of mentale mogelijkheden, of die een gebrek aan ervaring en kennis hebben indien ze gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken en op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt.
Laat kinderen niet met het apparaat spelen.
Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderhouden.
Gebruik geen programmeertoestel, timer, afzonderlijke afstandsbediening of andere apparatuur die het verwarmingstoestel automatisch inschakelt, er is risico op brand als het verwarmingstoestel wordt bedekt of verkeerd geplaatst is.
Installeer het verwarmingstoestel niet in de buurt van gordijnen of andere brandbare materialen.
Voor instructies over het vastmaken van de voetjes aan het verwarmingstoestel, raadpleeg de sectie "Montage van de voetjes".

MONTAGE VAN DE VOETJES

1. Draai de kachel voorzichtig om en bevestig de voetstukken (A) aan de onderkant van de kachel (A).
   • Zorg dat de gaten op de voetstukken en op de onderkant van de kachel zich op één lijn bevinden.
2. Breng de meegeleverde schroeven (C, lengte: 12mm) in en draai vast om beide voetstukken aan de kachel vast te maken.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES
- Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact wanneer het apparaat niet wordt gebruikt en voor reiniging.
- Gebruik en berg het verwarmingstoestel altijd in een rechtopstaande positie op.
- Gebruik de ventilatorkachel niet in een ruimte waar brandbare vloeistoffen of gassen worden gebruikt of zijn opgeslagen.
- Plaats het verwarmingstoestel tijdens gebruik niet in de buurt van gordijnen of meubilair, dit kan brandgevaar opleveren.

ONDERDELEN

1. Luchtuitlaat
2. Handvat (aan weerskanten)
3. Vermogenschakelaars
4. Thermostaatknop
5. Mechanische timer

WERKING

WAARSCHUWING: De kachel is voorzien van de waarschuwing 'NIET BEDEKKEN' om de gebruiker te waarschuwen voor het risico op oververhitting als de kachel per ongeluk wordt bedekt.

1. Plaats de kachel op een stabiel en vlak oppervlak.
2. Steek de stekker in het stopcontact.
3. Om de kachel zonder de timer te gebruiken, schuif de schakelaar naar de positie I.

4. Draai de thermostaatknop met de klok mee naar de positie +.

5. Schakel de kachel in door met behulp van de twee vermogenschakelaars het gewenst vermogen (750W, 1250W of 2000W) te selecteren.
   • Het gekozen vermogen wordt aangegeven door een brandend rood controlelampje op de vermogenschakelaar.
   • Als beide rode controlelampjes branden, is het geselecteerd vermogen 2000W.

6. Als de gewenste kamertemperatuur wordt bereikt, draai de thermostaatknop langzaam tegen de klok in totdat het controlelampje dooft.
   • De thermostaat handhaaft een kamertemperatuur die door de gekozen instelling is bepaald.
7. Om de kachel volledig uit te schakelen, draai de thermostaatknop naar de positie — en haal de stekker uit het stopcontact.

De timer gebruiken

1. Schuif de schakelaar naar de positie .
2. Stel de klokstijd in door de timerschijf met de klok mee (aangegeven door de pijl) te draaien totdat de juiste klokstijd overeenstemt met de aanwijzer ► die op de schijf is vermeld.
   • De timer maakt gebruik van het 24 uur tijdformaat. Als het bijvoorbeeld 16:00 is, is de tijd voor 4 PM '16'.
3. Stel de tijdperiode in waarin u wilt dat de kachel in werking is door de rode tanden naar buiten te duwen.
   • Elke tand stemt overeen met een periode van 15 minuten.
   • De kachel zal vervolgens elke dag op de ingestelde tijd werken. **Belangrijk:** De stekker van de kachel moet altijd in het stopcontact steken.
4. Om de timer aan te passen, breng de tanden terug naar de oorspronkelijke positie en stel de nieuwe werkingsperiode in.

Beveiliging tegen vorst

De kachel is voorzien van een beveiligingsfunctie tegen vorst om te voorkomen dat de temperatuur onder 5°C valt.
Om deze functie te activeren, draai de thermostaatknop naar de positie —. De kachel wordt automatisch ingeschakeld wanneer de kamertemperatuur onder circa 5°C valt.

REINIGING EN ONDERHOUD

Schakel de kachel uit, haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat tot kamertemperatuur afkoelen voordat u het reinigt.
Maak de buitenkant van de kachel schoon met een licht bevochtigde doek. Droog grondig.
Dompel het apparaat nooit in water.
Gebruik geen agressieve of chemische schoonmaakmiddelen.

SPECIFICATIES

Vermogen: 220V-240V~ 50/60Hz
1800W-2000W

VERWIJDERING

Als verantwoordelijke handelaar dragen we zorg voor het milieu.
We moedigen u aan om de juiste verwijderingsprocedure voor uw apparaat en verpakkingsmateriaal te volgen. Dit draagt bij tot het behoud van de natuurlijke rijkdommen door deze te recyclen zodat zowel de menselijke gezondheid en het milieu worden beschermd.

Gooi dit apparaat en de verpakking weg in overeenstemming met de geldende wetgeving en voorschriften.
Aangezien dit apparaat elektronische componenten bevat moet het apparaat en toebehoren aan het einde van hun levensduur afzonderlijk van het huishoud worden weggegooid.

Neem contact op met uw gemeente voor informatie over afdanking en recycling.

Lever het apparaat in bij het inzamelpunt van uw gemeente voor recycling. Bij sommige inzamelpunten kunt u het apparaat gratis inleveren.

Hotline Vanden Borre
De dienst na verkoop is bereikbaar van maandag tot zaterdag op +32 2 334 00 00

Hulplijn Nederland
Hiervoor kunt u contact opnemen met het BCC Service Center: 0900 0555 (lokaal tarief), geopend van maandag t/m vrijdag van 9.00 tot 17.00 uur.

We verontschuldigen ons voor enig ongemak veroorzaakt door kleine inconsistenties in deze gebruikershandleiding, die kunnen ontstaan door productverbetering of –ontwikkeling.

Ets Darty & fils SAS © 14, route d'Aulnay 93140 Bondy France 18/05/2018

Informatie-eisnaoverelektrischeruimteverwarmingtoestellen

Typeaanduiding(en):					
Item	Symbool	Waarde	Een-heid	Item	Eenheid
Warmteafgifte				**Type warmte-input, alleen voor elektrischeopslagtoestellen (selecteerdeen)**	
Nominalewarmteafgifte	P_{nom}	1.8-2.0	kW	Handmatigeregeling van de warmteopslag, met geïntegreerdethermostaat	neen
Minimalewarmteafgifte (indicatief)	P_{min}	0.75	kW	Handmatigeregeling van de warmteopslag, met kamer- en/of buitentemperatuurfeedback	neen
Maximale continue warmteafgifte	$P_{max,c}$	2.0	kW	Elektronischeregeling van de warmteopslag, met kamer- en/of buitentemperatuurfeedback	ja
Aanvullendelektriciteitsverbruik				Ventilatorondersteundewarmteuitvoer	neen
Bijnominalewarmteafgifte	el_{max}	0.015	kW	Type warmteregeling/ruimtekamertemperatuur (selecteeréén)	
Bijminimalewarmteafgifte	el_{min}	0.015	kW	Eentrapswarmteafgifte, geenregeling van de kamertemperatuur	neen
In stand-bymodus	el_{SB}	N/A	kW	Twee of meer handmatige standen, geenregeling van de kamertemperatuur	neen
				Met mechanischeregeling van de kamertemperatuur	ja
				Met elektronischeregeling van de kamertemperatuur	neen
				Met elektronischeregeling van de kamertemperatuur plus dagtimer	neen
				Met elektronischeregeling van de kamertemperatuur plus week-tijdschakelaar	neen
				Andereregelingsopties (meerderekeuzemogelijk)	
				Met regeling van de kamertemperatuur, met detectie van aanwezigheid	neen
				Met regeling van de kamertemperatuur, met openraamdetectie	neen
				Met de optie van afstandsbediening	neen
				Met adaptieveregeling van de start	neen
				Met beperking van de werkingstijd	neen
				Met black-bulbsensor	neen
Contactgegevens	Ningbo Dongqi Electronic Technology Co.,Ltd. Fanshi Industry Development Zone, Cixi City, Zhejiang 315311, P.R.China				

ADVERTENCIA
Este aparato ha sido diseñado exclusivamente para uso doméstico y no deberá utilizarse para ningún otro propósito o aplicación, como puedan ser fines no domésticos o en entornos comerciales.
Si el cable de alimentación se daña, deberá reemplazarlo el fabricante, su agente de servicios, o alguna persona con una cualificación similar con el fin de evitar riesgos innecesarios.
Para más información acerca del método de limpieza, consulte la sección de "Limpieza y mantenimiento" de la página ES-34 .
Los niños menores de 3 años deben permanecer alejados del aparato, salvo que estén bajo supervisión constante.
Los niños de 3 a 8 años solo deberán encender o apagar el aparato si está colocado o instalado en la posición de funcionamiento prevista y están siendo supervisados o

han sido instruidos en el uso seguro del aparato y comprenden los riesgos que acarrea. Los niños de 3 a 8 años no deberán enchufar, ajustar o limpiar el aparato, ni realizar tareas de mantenimiento.
ATENCIÓN — Algunas partes de este producto pueden alcanzar altas temperaturas y causar quemaduras. Se debe prestar especial atención cuando haya niños o personas vulnerables presentes.

ADVERTENCIA: No cubra el aparato de calefacción para evitar que se sobrecaliente.
Este aparato de calefacción no deberá colocarse justo debajo de una toma de corriente.
No utilice este aparato de calefacción cerca de una bañera, una ducha o una piscina.
El enchufe de permanecer fácilmente accesible.
Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de los

8 años y personas con mermas físicas, sensoriales o mentales, así como personas que no cuenten con la experiencia o los conocimientos necesarios, si son supervisados o han sido instruidos en el uso apropiado y seguro del aparato y entienden los peligros que acarrea.
Los niños no deben jugar con este aparato.
Las tareas de limpieza y mantenimiento no podrán ser realizadas por niños, salvo que estén debidamente supervisados por un adulto.
No utilice este calefactor con ningún programador, temporizador, sistema de control a distancia o cualquier otro dispositivo que pueda activar automáticamente el calefactor, ya que puede producirse un incendio si el calefactor está cubierto por algún objeto u orientado de manera incorrecta.
El calefactor no debe instalarse cerca de cortinas u otros materiales combustibles.

Consulte la sección "Montaje de los pies" para saber cómo fijar los pies al aparato.

MONTAJE DE LOS PIES

1. Dele la vuelta al calefactor cuidadosamente y fije los pies (B) a su base (A).
   • Asegúrese de que los orificios de los pies y la base del calefactor están alineados.
2. Inserte y apriete los tornillos suministrados (C, longitud: 12 mm) para fijar los pies a la base del calefactor.

MEDIDAS IMPORTANTES DE SEGURIDAD
- Desconecte el aparato de la toma de corriente cuando no lo esté utilizando y antes de limpiarlo.
- Siempre debe utilizar y guardar el aparato de calefacción en posición vertical.
- No utilice el aparato de calefacción en lugares donde se utilicen o almacenen líquidos inflamables.
- Procure que el aparato de calefacción no esté cerca de cortinas o muebles cuando lo utilice, dado que podría ocasionar un incendio.

PARTES

1. Salida de aire
2. Asa (a cada lado)
3. Selectores de potencia
4. Mando del termostato
5. Temporizador mecánico

MODO DE EMPLEO

ADVERTENCIA: El calefactor muestra la advertencia "NO CUBRIR" para alertar al usuario del riesgo de sobrecalentamiento si el aparato queda cubierto por accidente.

1. Coloque el calefactor sobre una superficie plana y estable.
2. Enchufe el calefactor.
3. Para usar el calefactor sin el temporizador, deslice el botón a la posición I.
4. Gire el mando del termostato hacia la derecha hasta la posición +.

5. Utilice los dos conmutadores de potencia para encender el calefactor y seleccionar la potencia deseada (750 W, 1250 W o 2000 W).
   • La potencia seleccionada quedará indicada por el piloto rojo ubicado en el selector de potencia.
   • Cuando los dos indicadores rojos se iluminan, la potencia seleccionada es de 2000W.

6. Cuando la habitación haya alcanzado la temperatura deseada, gire el termostato lentamente hacia la izquierda hasta que la luz indicadora se apague.
   • El termostato mantendrá la habitación a la temperatura determinada mediante el ajuste seleccionado.
7. Para apagar el calefactor por completo, gire el mando del termostato a la posición — y desenchufe el calefactor de la toma de corriente.

Uso del temporizador

1. Deslice el botón a la posición .
2. Ajuste la hora del temporizador girando el dial hacia la derecha (como indica la flecha) hasta que la hora correcta coincida con el puntero ► del dial.
   • El temporizador utiliza un formato de 24 horas. Si, por ejemplo, son las 16: